

Genre du véhicule Voit. de livraison	Marque A U S T I N	Type 250 JU	Fiche d'homologation n° CH 3050 04
---	-----------------------	----------------	---------------------------------------

**MOYENS D'IDENTIFICATION** "250 JU" de chaque côté sur les ailes avant.  
 "250 JU, ....." devant No du châssis (frappé par l'importateur) et sur plaquette du constructeur.  
 Plaquette du constructeur à droite, à l'arrière vers le marchepied de la cabine.  
 Numéro du châssis frappé à droite, à l'arrière en haut vers le marchepied.  
 Signe d'identification du moteur frappé "16 U ....." dev. No du mot. à droite, au centre en haut s. bloc.  
 Constructeur BRITISH MOTOR CORPORATION LTD(GB)+/Import.: BRITISH LEYLAND SWITZERLAND AG, Zurich

<b>CHASSIS</b> Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraînement <u>arrière</u>	<b>MOTEUR</b> Genre <u>en ligne</u> Temps <u>4</u>
Direction <u>gauche ou droite</u> Assistance <u>-</u>	Marque <u>B M C</u> Carbur. <u>B</u>
Frein de service <u>hydr., 2-circ., exp. int. sur les 4 roues</u>	Type <u>"16 U....."</u>
Frein auxiliaire <u>méc., câble + tringle, à crémaillère, exp. interne</u>	Position <u>avant</u> Nombre cyl. <u>4</u>
Frein stationn. <u>sur les roues AR</u> Frein pr. rem. <u>-</u>	Alésage <u>76,20</u> Course <u>88,90</u>
Transmission <u>méc. synchronisée ou</u> Nombre vit. <u>4</u>	Cylindr. <u>1621</u> cm <sup>3</sup> CV-impot <u>8,26</u>
boîte automatique; verrouillage sur "P" Vitesse max. <u>90</u> km/h	CV-puiss. <u>53,74</u> (DIN) à <u>4000</u> t/m

<b>CARROSSERIE</b> Forme <u>fourgon</u> Nombre portes <u>3 + 1</u>	Refroidissement <u>eau</u>
Toit ouvert <u>-</u>	Bruit <u>76</u> dB (A) à <u>4000</u> t/m
Nombre de places : Total <u>3</u> ; AV <u>3</u> ; milieu <u>-</u> ; AR <u>-</u> ; Places debout <u>-</u>	Amortissement bruit <u>1 pot 470x180x100</u> sortie à gauche <u>45°</u> à l'AR <u>[++]</u>

<b>DIMENSIONS</b>	Voie	AV <u>1560</u>	AR <u>1450</u>
	Diam. braquage	G <u>11,0</u>	DR <u>10,7</u>
Empattement	<u>2900</u>	/	/
	<b>Dimensions ext.</b>	<b>Dimensions int.</b>	
Longueur	<u>4440</u>	<u>2600</u>	
Largeur	<u>1870</u>	<u>1380</u>	
Hauteur	<u>2130</u>	<u>1400</u>	
Porte à faux	AV	<u>620</u>	<u>-</u>
	AR	<u>920</u>	<u>700</u>
	lat.	<u>-</u>	<u>-</u>

<b>POIDS</b>	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>695</u>	<u>-</u>	<u>620</u>	<u>1315</u>
Charge utile	<u>395</u>	<u>-</u>	<u>830</u>	<u>1225</u>
Poids total	<u>1090</u>	<u>-</u>	<u>1450</u>	<u>2540</u>
Garantie fabr.	<u>1088</u>	<u>-</u>	<u>1520</u>	<u>2540</u>
Dimens. pneus	<u>6.70-13</u>	<u>-</u>	<u>6.70-13</u>	<u>(8 Ply)</u>
Charge p. essieu	<u>1250(3,0)</u>	<u>-</u>	<u>1520(4,2)</u>	<u>-</u>
	de l'ensemble			
Poids max. remorquable	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>kg</u>

**EQUIPEMENT**Équipement électrique 12 V

Feux de route 2/CR (E) Avertisseur optique oui  
 Feux de croisement 2/CR (E) Feux de position 2/A(E)  
 Feux de gabarit - Feux de brouillard -  
 Avertisseur 1/électrique (1-ton) Niv. sonore 92 (dB/A)  
 Essue-glace 2/électriques (1-vitesse) Lave-glace oui  
 Feux arrières 2/R - S1 (E) Catadioptres 2/I (E)  
 Feux stop 2/R - S1 (E) Feux de recul -  
 Eclair. plaque contr. 1/au centre Plaque forme rectang/oblongue  
 Rétroviseur 1/intér.+1/à gche+1/à drte /Indic.vit.km/h  
 Indic. direction clign. 4/  
 AV o = 1 (E) latér. - AR o = 2a (E)  
 Avert. clign. - Lampes de travail -  
 Feux complémentaires : -

**INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION**

Genre du véhicule Voiture de livraison  
 Marque & type AUSTIN 250 JU

Homologation n° CH 3050 04Forme de la carr. fourgonPlaces ass. : Total 3 (3 avant)Poids à vide 1315 Carburant BCharge utile 1225 CV 8,26  
Cylindrée 1621 cm<sup>3</sup>Poids total 2540 Poids de l'ensemble -**REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS:** No de châssis du vhc. expertisé = 250 JUM 32004 F+) Constructeur : BRITISH MOTOR CORPORATION LTD. Cowley GB, appartient au groupe Holding BRITISH LEYLAND MOTOR CORPORATION LTD. GB

++) L'extrémité du tuyau d'échappement est modifié selon les prescriptions, par l'importateur.

Remplace FH CH 3050 04 du 29.7.71Indications pour le permis de circulation(3.1.72)

Lieu et date de l'expertise

Safenwil, 24.2./2.6./29.7.71

Genre du véhicule Voit. de livraison	Marque A U S T I N	Type 250 JU	Fiche d'homologation n° CH 3050 04
<b>MOYENS D'IDENTIFICATION</b> "250 JU" de chaque côté sur les ailes avant. "250 JU, ....." devant No du châssis (frappé par l'importateur) et sur plaquette du constructeur. Plaquette du constructeur à droite, à l'arrière vers le marchepied de la cabine. Numéro du châssis frappé à droite, à l'arrière en haut vers le marchepied. Signe d'identification du moteur frappé "16 U ....." dev. No du mot. à droite, au centre en haut s. bloc. Constructeur <u>BRITISH MOTOR CORPORATION LTD (GB)+</u> // Import.: <u>BRITISH LEYLAND SWITZERLAND AG, Zurich</u>			
<b>CHASSIS</b> Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraiement <u>arrière</u> Direction <u>gauche</u> ou droite Assistance <u>-</u> Frein de service <u>hydr., 2-circ., exp. int. sur les 4 roues</u> Frein auxiliaire <u>méc., câble + tringle, à crémaillère, exp. interne</u> Frein stationn. <u>sur les roues AR</u> Frein pr. rem. <u>-</u> Transmission <u>méc. synchronisée</u> ou Nombre vit. <u>4</u> <u>boîte automatique; verrouillage sur "P"</u> Vitesse max. <u>90</u> km/h		<b>MOTEUR</b> Genre <u>en ligne</u> Temps <u>4</u> Marque <u>B M C</u> Carbur. <u>B</u> Type <u>"16 U. ....-....."</u> Position <u>avant</u> Nombre cyl. <u>4</u> Alésage <u>76,20</u> Course <u>88,90</u> Cylindr. <u>1621</u> cm <sup>3</sup> CV-Impot <u>8,26</u> CV-puiss. <u>53,74 (DIN)</u> à <u>4000</u> t/m Refroidissement <u>eau</u> Bruit <u>76</u> db (A) à <u>4000</u> t/m Amortissement bruit <u>1</u> pot <u>470x180x100</u> <u>sortie à gauche 45 ° à l'AR [+]</u>	
<b>CARROSSERIE</b> Forme <u>fourgon</u> Nombre portes <u>3 + 1</u> Toit ouvert <u>-</u> Nombre de places : Total <u>3</u> ; AV <u>3</u> ; milieu <u>-</u> ; AR <u>-</u> ; Places debout <u>-</u>			
<b>DIMENSIONS</b> Vole AV <u>1560</u> AR <u>1450</u> Diam. braquage G <u>11,0</u> DR <u>10,7</u> Empattement <u>2900</u> ( / / / ) Dimensions ext. Dimensions int. Longueur <u>4440</u> <u>2600</u> Largeur <u>1870</u> <u>1380</u> Hauteur <u>2130</u> <u>1400</u> Porte à faux AV <u>620</u> <u>-</u> AR <u>920</u> <u>700</u> lat. <u>-</u> <u>-</u>		<b>POIDS</b> Avant Milleu Arrière TOTAL A vide <u>695</u> <u>-</u> <u>620</u> <u>1315</u> Charge utile <u>395</u> <u>-</u> <u>830</u> <u>1225</u> Poids total <u>1090</u> <u>-</u> <u>1450</u> <u>2540</u> Garantie fabr. <u>1088</u> <u>-</u> <u>1520</u> <u>2540</u> Dimens. pneus <u>6.70-13</u> <u>-</u> <u>6.70-13 (8 Ply)</u> Charge p. essieu <u>1250(3,0)</u> <u>-</u> <u>1520 (4,2)</u> de l'ensemble Poids maxi remorquable <u>-</u> <u>-</u> kg	

**EQUIPEMENT**Équipement électrique 12 VFeux de route 2/CR (E) Avertisseur optique ouiFeux de croisement 2/CR (E) Feux de position 2/A (E)Feux de gabarit - Feux de brouillard -Avertisseur 1/électrique (1-ton) Niv. sonore 92 (dB/A)Essuie-glace 2/électriques (1-vitesse) Lave-glace ouiFeux arrières 2/R - S1 (E) Catadioptres 2/I (E)Feux stop 2/R - S1 (E) Feux de recul -Eclair. plaque contr. 1/au centre Plaque forme rectangulaireRétroviseur 1/intér.+1/à gche+1/à drte /Indic.vit.km/hIndic. direction clign. 4/AV 0 = 1 (E) latér. - AR 0 = 2a (E)Avert. clign. - Lampes de travail -Feux complémentaires : -**INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION**Genre du véhicule Voiture de livraisonMarque & type AUSTIN 250 JUHomologation n° CH 3050 04Forme de la carr. fourgonPlaces ass. : Total 3 (3 avant)Poids à vide 1470 Carburant BCharge utile 1070 CV 8,26Poids total 2540 Cylindrée 1621 cm³Poids de l'ensemble -**REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS:** No de châssis du vhc. expertisé = 250 JUM 32004 F+) **Constructeur** : BRITISH MOTOR CORPORATION LTD. Cowley GB, appartient au groupe Holding BRITISH LEYLAND MOTOR CORPORATION LTD. GB

++) L'extrémité du tuyau d'échappement est modifié selon les prescriptions, par l'importateur.

Lieu et date de l'expertise

Safenwil, 24.2./2.6./29.7.71

La commission d'expertise